

# Österreichische Soldaten helfen Kindern in Bosnien-Herzegowina

Mit einem gelungenen Projektauftritt konnte das österreichische Team der Zivil-Militärischen Zusammenarbeit (CIMIC) am 7. November die Arbeit im multi-ethnischen Kindergarten Srebrenica aufnehmen.

Nach gemeinsamen Anstrengungen des österreichischen Liaison Observation Team (LOT) der EUFOR in Bratunac und des CIMIC-Teams kann dank zweier großzügiger Spender der in einem schlechten Zustand befindlichen Kindergarten Srebrenica saniert werden.

## Vorfreude lässt Kinderherzen lachen

Aufgrund des finanziellen Engagements der Familie des Kontingentspsychologen Obstlt Walla sowie des Geschäftsführers der Fa. Klöckner, Mag. Oberhofer, kann nun unter Planung und Aufsicht des CIMIC-

Teams die veraltete, gefährliche Spielanlage im Garten demontiert und stattdessen eine nach österreichischen Sicherheitsstandards gebaute Holzspielanlage mit Schaukeln, Wippen und Sandkiste errichtet werden. Als Startschuss des Projekts hat das CIMIC-Team auch gleich den schon dringend benötigten Kühlschrank – vollgepackt mit Spielbällen für die Kinder – an die Kindergartenleitung übergeben. Die glücklichen Kinder werden ihre Vorfreude in einem Mal- und Zeichenwettbewerb zum Thema „Spielen im Garten“ zum Ausdruck bringen. Deren kreative Resultate werden auf Wunsch der Fa. Klöckner an deren Kunden als Weihnachtskartenmotive verschickt werden.

## Kooperation mit österreichischen Kindergartenpädagogen

Des Weiteren konnte das CIMIC-Team eine Koope-

ration des Kindergartens Srebrenica mit österreichischen Kindergartenpädagogen unter der Leitung von Helga Embacher herstellen. Im Zuge der Kooperation wird in Wien am 11. und 12. Dezember ein „CIMIC-Wunschpunsch“ im Wiener Hotel Wilhelmshof organisiert, dessen Gesamterlös der Anschaffung von pädagogisch wertvollem und kre-

ativitätsförderndem Spielmaterial zugutekommt. Ein nachhaltiger Austausch von pädagogischem Know-how zwischen den österreichischen und bosnischen Kindergärtnern ist geplant, wofür die Leiterin des Kindergartens allen Spendern und Kooperationspartnern sowie den Soldaten des Österreichischen Bundesheeres herzlichst dankt.

*StWm Michael Hoffellner*



*Ein Kühlschrank voller Bälle erfreut die Kinderherzen*